

## KOMISIJOS ĮGYVENDINIMO REGLAMENTAS (ES) Nr. 724/2011

2011 m. liepos 25 d.

**kuriuo iš dalies keičiamas Reglamentas (ES) Nr. 468/2010, kuriuo sudaromas neteisėtą, nedeklaruojamą ir nereglamentuojamą žvejybą vykdančių laivų ES sąrašas**

EUROPOS KOMISIJA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2008 m. rugsėjo 29 d. Tarybos reglamentą (EB) Nr. 1005/2008, nustatantį Bendrijos sistemą, kuria siekiama užkirsti kelią neteisėtai, nedeklaruojamai ir nereglamentuojamai žvejybai, atgrasyti nuo jos ir ją panaikinti, iš dalies keičiantį reglamentus (EEB) Nr. 2847/93, (EB) Nr. 1936/2001 ir (EB) Nr. 601/2004 bei panaikinantį reglamentus (EB) Nr. 1093/94 ir (EB) Nr. 1447/1999 <sup>(1)</sup>, visų pirma 30 straipsnį,

kadangi:

- (1) Reglamento (EB) Nr. 1005/2008 V skyriuje nustatyta neteisėtą, nedeklaruojamą ir nereglamentuojamą žvejybą vykdančių laivų (NNN žvejybą vykdančių laivų) identifikavimo tvarka ir tokių laivų Europos Sąjungos sąrašo sudarymo tvarka. To reglamento 37 straipsnyje nustatyti veiksmai, kurių reikia imtis prieš į tą sąrašą įtrauktus žvejybos laivus;
- (2) Sąjungos NNN žvejybą vykdančių laivų sąrašas nustatytas Komisijos reglamentu (ES) Nr. 468/2010 <sup>(2)</sup>;
- (3) remiantis to reglamento 30 straipsnio 1 dalimi, į Sąjungos sąrašą turėtų būti įtraukti žvejybos laivai, kurie įtraukti į regioninių žuvininkystės valdymo organizacijų patvirtintus NNN žvejybą vykdančių laivų sąrašus;
- (4) remiantis Reglamento (EB) Nr. 1005/2008 30 straipsniu, iš regioninių žuvininkystės valdymo organizacijų gavusi

sąrašus žvejybos laivų, kurių atveju preziumuojama arba yra patvirtinta, kad jie vykdo NNN žvejybą, Komisija atnaujina Sąjungos sąrašą;

- (5) atnaujintus sąrašus Komisija gavo iš metinių regioninių žuvininkystės valdymo organizacijų susirinkimų;
- (6) atsižvelgdama, į tai, kad tas pats laivas į sąrašus gali būti įtrauktas skirtingais pavadinimais ir (arba) pagal skirtingą vėliavos valstybę, priklausomai nuo jo įtraukties į regioninių žuvininkystės valdymo organizacijų sąrašus laiko, atnaujintame Sąjungos sąrašė turėtų būti nurodyti skirtingi pavadinimai ir (arba) vėliavų valstybės, kaip nustatyta atitinkamų regioninių žuvininkystės valdymo organizacijų;
- (7) todėl Reglamentas (ES) Nr. 468/2010 turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas;
- (8) šiame reglamente numatytos priemonės atitinka Žuvininkystės ir akvakultūros komiteto nuomonę,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

## 1 straipsnis

Reglamento (ES) Nr. 468/2010 priedo B dalis pakeičiama šio reglamento priede pateiktu tekstu.

## 2 straipsnis

Šis reglamentas įsigalioja septintą dieną nuo jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2011 m. liepos 25 d.

Komisijos vardu

Pirmininkas

José Manuel BARROSO

<sup>(1)</sup> OL L 286, 2008 10 29, p. 1.

<sup>(2)</sup> OL L 131, 2010 5 29, p. 22.

## PRIEDAS

## „B DALIS

## Laivai, įtraukti remiantis Reglamento (EB) Nr. 1005/2008 30 straipsniu

| TJO <sup>(1)</sup> laivo identifikavimo numeris/RŽVO nuoroda | Laivo pavadinimas (ankstesnis pavadinimas) <sup>(2)</sup> | Vėliavos valstybė [RŽVO] <sup>(2)</sup>                                                                             | Įtrauktas į RŽVO <sup>(2)</sup> |
|--------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------|
| 20080003 (TATAK)                                             | ABDI BABA 1 (EROL BÜLBÜL)                                 | Bolivija (ankstesnė vėliavos valstybė – Turkija)                                                                    | TATAK                           |
| 20060010 (TATAK)                                             | ACROS NO. 2                                               | Nežinoma (paskutinė žinoma vėliavos valstybė – Hondūras)                                                            | TATAK                           |
| 20060009 (TATAK)                                             | ACROS NO. 3                                               | Nežinoma (paskutinė žinoma vėliavos valstybė – Hondūras)                                                            | TATAK                           |
| 7306570                                                      | ALBORAN II (WHITE ENTERPRISE)                             | Panama (ankstesnė vėliavos valstybė – Sent Kitsas ir Nevis)                                                         | ŽŠRAK, ŽŠVAO, ŽPAO              |
|                                                              | ALDABRA                                                   | Togas                                                                                                               | AJGIK, ŽPAO                     |
| 7036345                                                      | AMORINN                                                   | Togas                                                                                                               | AJGIK, ŽPAO                     |
| 12290 (ATTK) / 200800007 (TATAK)                             | BHASKARA N°10                                             | Nežinoma [ATTK] / Indonezija [TATAK]                                                                                | ATTK, TATAK                     |
| 12291 (ATTK) / 200800008 (TATAK)                             | BHASKARA N°9                                              | Nežinoma (paskutinė žinoma vėliavos valstybė – Indonezija)                                                          | ATTK, TATAK                     |
| 141 (ATTK) / 200800009 (TATAK)                               | BHINEKA                                                   | Indonezija                                                                                                          | ATTK, TATAK                     |
| 20060001 (TATAK)                                             | BIGEYE                                                    | Nežinoma                                                                                                            | TATAK                           |
| 20040005 (TATAK)                                             | BRAVO                                                     | Nežinoma                                                                                                            | TATAK                           |
| 9407 (ATTK) / 200800019 (TATAK)                              | CAMELOT                                                   | Nežinoma                                                                                                            | ATTK, TATAK                     |
| 5769 (ATTK)                                                  | CARIBBEAN STAR No. 31                                     | Nežinoma                                                                                                            | ATTK                            |
| 6803961                                                      | CARMELA (GOLD DRAGON/GOLDEN SUN)                          | Nežinoma (paskutinės žinomos vėliavos valstybės – Togas, Pusiaujo Gvinėja) [AJGIK] / Togas [ŽPAO]                   | AJGIK, ŽPAO                     |
| 20080002 (TATAK)                                             | CEVAHIR (SALIH BAYRAK TAR)                                | Bolivija (ankstesnė vėliavos valstybė – Turkija)                                                                    | TATAK                           |
| 6622642                                                      | CHALLENGE (MILA/PERSEVERANCE)                             | Panama (ankstesnės vėliavos valstybės – Pusiaujo Gvinėja, JK)                                                       | AJGIK, ŽPAO                     |
|                                                              | CHERNE (BIGARO, SARGO) [AJGIK] / BIGARO (SARGO) [ŽPAO]    | Mongolija (ankstesnė vėliavos valstybė – Togas [AJGIK] / Togas [ŽPAO])                                              | AJGIK, ŽPAO                     |
| 125 (ATTK) / 200800020 (TATAK)                               | CHIA HAO No 66                                            | Nežinoma                                                                                                            | ATTK, TATAK                     |
| 8713392                                                      | CHU LIM (YIN PENG/THOR 33)                                | Nežinoma (paskutinės žinomos vėliavos valstybės – Togas, Šiaurės Korėja) [AJGIK] / Togas [ŽPAO]                     | AJGIK, ŽPAO                     |
| 6607666                                                      | CONSTANT (TROPIC/ISLA GRACIOSA)                           | Nežinoma (paskutinės žinomos vėliavos valstybės – Pusiaujo Gvinėja, Pietų Afrika) [AJGIK] / Pusiaujo Gvinėja [ŽPAO] | AJGIK, ŽPAO                     |
| 20080001 (TATAK)                                             | DANIAA (CARLOS)                                           | Gvinėjos Respublika                                                                                                 | TATAK                           |

| TJO <sup>(1)</sup> laivo identifikavimo numeris/RŽVO nuoroda | Laivo pavadinimas (ankstesnis pavadinimas) <sup>(2)</sup>  | Vėliavos valstybė [RŽVO] <sup>(2)</sup>                                                                                                                               | Įtrauktas į RŽVO <sup>(2)</sup> |
|--------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------|
| 8422852                                                      | DOLPHIN (OGNEVKA)                                          | Rusija (ankstesnė vėliavos valstybė – Gruzija) [ŽŠVAO] / Rusija [ŽPAO] / nenurodyta jokia vėliava (ŽŠRAK)                                                             | ŽŠRAK, ŽŠVAO, ŽPAO              |
| 6163 (ATTK) / 200800018 (TATAK)                              | DRAGON III                                                 | Nežinoma                                                                                                                                                              | ATTK, TATAK                     |
| 8604668                                                      | EROS DOS (FURABOLOS)                                       | Panama (ankstesnė vėliavos valstybė – Seišeliai)                                                                                                                      | ŽŠRAK, ŽŠVAO, ŽPAO              |
|                                                              | FU LIEN No. 1                                              | Gruzija                                                                                                                                                               | ŽVVRVK                          |
| 200800005 (TATAK)                                            | GALA I (MANARA II/ROAGAN)                                  | Nežinoma (paskutinės žinomos vėliavos valstybės – Libija, Meno Sala)                                                                                                  | TATAK                           |
| 6591 (ATTK) / 20090006 (TATAK)                               | GOIDAU RUEY No 1                                           | Nežinoma [ATTK] / Nežinoma (paskutinės žinomos vėliavos valstybės – Belizas, Kosta Rika) [TATAK]                                                                      | ATTK, TATAK                     |
| 7020126                                                      | GOOD HOPE (TOTO/SEA RANGER V)                              | Nigerija (ankstesnė vėliavos valstybė – Belizas)                                                                                                                      | AJGIAC, ŽPAO                    |
| 6719419                                                      | GORILERO (GRAN SOL)                                        | Nežinoma (paskutinės žinomos vėliavos valstybės – Siera Leonė, Panama) [ŽŠVAO] / Nežinoma [ŽŠRAK] / Siera Leonė (paskutinė žinoma vėliavos valstybė – Panama) [ŽŠPAO] | ŽŠRAK, ŽŠVAO, ŽPAO              |
| 2009003 (TATAK)                                              | GUNUAR MELYN 21                                            | Nežinoma                                                                                                                                                              | IVTK, TATAK                     |
| 7322926                                                      | HEAVY SEA (DUERO/KETA)                                     | Panama                                                                                                                                                                | AJGIAC, ŽPAO                    |
| 5829 (ATTK) / 200800010 (TATAK)                              | HIROYOSHI 17                                               | Indonezija                                                                                                                                                            | ATTK, TATAK                     |
| 201000004 (TATAK)                                            | HOOM XIANG 11                                              | Nežinoma (paskutinė žinoma vėliavos valstybė – Malaizija) [IVTK] / Malaizija [ICCAT]                                                                                  | IVTK, TATAK                     |
| 7332218                                                      | IANNIS 1                                                   | Panama [ŽŠVAO] / Nežinoma [ŽŠRAK] / Nežinoma (paskutinė žinoma vėliavos valstybė – Panama) [ŽPAO]                                                                     | ŽŠRAK, ŽŠVAO, ŽPAO              |
| 5833 (ATTK) / 200800011 (TATAK)                              | JIMMY WIJAYA 35                                            | Indonezija                                                                                                                                                            | ATTK, TATAK                     |
|                                                              | JINN FENG TSAIR No 1                                       | Kinijos Taipėjus                                                                                                                                                      | ŽVVRVK                          |
| 9505 (ATTK) / 200800022 (TATAK)                              | JYI LIH 88                                                 | Nežinoma                                                                                                                                                              | ATTK, TATAK                     |
| 6905408                                                      | KUKO (TYPHOON-1/RUBIN) [AJGIAC] / TYPHOON-1 (RUBIN) [ŽPAO] | Mongolija (ankstesnės vėliavos valstybės – Togas, Seišeliai) [AJGIAC] / Togas [ŽPAO]                                                                                  | AJGIAC, ŽPAO                    |
| 9037537                                                      | LANA (ZEUS/TRITON-1) [AJGIAC] / ZEUS (TRITON-1) [ŽŠPAO]    | Mongolija (ankstesnės vėliavos valstybės – Togas, Siera Leonė) [AJGIAC] / Nežinoma (paskutinės žinomos vėliavos valstybės – Togas, Siera Leonė) [ŽPAO]                | AJGIAC, ŽPAO                    |
| 20060007 (TATAK)                                             | LILA NO. 10                                                | Nežinoma (paskutinė žinoma vėliavos valstybė – Panama)                                                                                                                | TATAK                           |
| 7388267                                                      | LIMPOPO (ROSS/ALOS)                                        | Nežinoma (paskutinės žinomos vėliavos valstybės – Togas, Gana)                                                                                                        | AJGIAC, ŽPAO                    |
| 20100003 (TATAK)                                             | LINGSAR 08                                                 | Indonezija                                                                                                                                                            | TATAK                           |

| TJO <sup>(1)</sup> laivo identifikavimo numeris/RŽVO nuoroda | Laivo pavadinimas (ankstesnis pavadinimas) <sup>(2)</sup> | Vėliavos valstybė [RŽVO] <sup>(2)</sup>                                                | Įtrauktas į RŽVO <sup>(2)</sup> |
|--------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------|
| 20040007 (TATAK)                                             | MADURA 2                                                  | Nežinoma                                                                               | TATAK                           |
| 20040008 (TATAK)                                             | MADURA 3                                                  | Nežinoma                                                                               | TATAK                           |
| 7325746                                                      | MAINE                                                     | Gvinėja, Konakris                                                                      | ŽŠRAK, ŽŠVAO, ŽPAO              |
| 20060002 (TATAK)                                             | MARIA                                                     | Nežinoma                                                                               | TATAK                           |
| 9435 (ATTK) / 200800006 (TATAK)                              | MARTA LUCIA R                                             | Kolumbija                                                                              | ATTK, TATAK                     |
| 20060005 (TATAK)                                             | MELILLA NO. 101                                           | Nežinoma (paskutinė žinoma vėliavos valstybė – Panama)                                 | TATAK                           |
| 20060004 (TATAK)                                             | MELILLA NO. 103                                           | Nežinoma (paskutinė žinoma vėliavos valstybė – Panama)                                 | TATAK                           |
| 20100005 (TATAK)                                             | MILA A (SAMSON)                                           | Hondūras                                                                               | TATAK                           |
| 7385174                                                      | MURTOSA                                                   | Nežinoma (paskutinė žinoma vėliavos valstybė – Togas)                                  | ŽŠRAK, ŽŠVAO, ŽPAO              |
| 5883 (ATTK)                                                  | MUTIARA 28                                                | Indonezija                                                                             | ATTK                            |
| 8721595                                                      | NEMANSKIY                                                 | Nežinoma                                                                               | ŽŠVAO                           |
| 14613 (ATTK)                                                 | NEPTUNE                                                   | Gruzija                                                                                | ATTK, ŽVVRVK                    |
| 20060003 (TATAK)                                             | No. 101 GLORIA (GOLDEN LAKE)                              | Nežinoma (paskutinė žinoma vėliavos valstybė – Panama)                                 | TATAK                           |
| 20060008 (TATAK)                                             | No. 2 CHOYU                                               | Nežinoma (paskutinė žinoma vėliavos valstybė – Hondūras)                               | TATAK                           |
| 20060011 (ICCAT)                                             | No. 3 CHOYU                                               | Nežinoma (paskutinė žinoma vėliavos valstybė – Hondūras)                               | TATAK                           |
| 9230658                                                      | NORTH OCEAN (JIAN YUAN/BOSTON-1)                          | Kinija (ankstesnės vėliavos valstybės – Gruzija, Rusija)                               | AJGIAC, ŽPAO                    |
| 20040006 (TATAK)                                             | OCEAN DIAMOND                                             | Nežinoma                                                                               | TATAK                           |
| 7826233                                                      | OCEAN LION                                                | Nežinoma (paskutinė žinoma vėliavos valstybė – Pusiaujo Gvinėja)                       | IVTK, TATAK                     |
| 11369 (ATTK) / 200800025 (TATAK)                             | ORCA                                                      | Nežinoma (paskutinė žinoma vėliavos valstybė – Belizas)                                | ATTK, TATAK                     |
| 20060012 (TATAK)                                             | ORIENTE NO. 7                                             | Nežinoma (paskutinė žinoma vėliavos valstybė – Hondūras)                               | TATAK                           |
| 9404285                                                      | PARSIAN SHILA                                             | Iranas                                                                                 | TATAK                           |
| 92 (ATTK) / 200800012 (TATAK)                                | PERMATA                                                   | Indonezija                                                                             | ATTK, TATAK                     |
| 5911 (ATTK) / 200800013 (TATAK)                              | PERMATA 1                                                 | Indonezija                                                                             | ATTK, TATAK                     |
| 9509 (ATTK) / 200800014 (TATAK)                              | PERMATA 102                                               | Indonezija [ATTK] / Nežinoma (paskutinė žinoma vėliavos valstybė – Indonezija) [TATAK] | ATTK, TATAK                     |
| 93 (ATTK) / 200800026 (TATAK)                                | PERMATA 138                                               | Indonezija [ATTK] / Nežinoma [TATAK]                                                   | ATTK, TATAK                     |

| TJO <sup>(1)</sup> laivo identifikavimo numeris/RŽVO nuoroda | Laivo pavadinimas (ankstesnis pavadinimas) <sup>(2)</sup>     | Vėliavos valstybė [RŽVO] <sup>(2)</sup>                                                     | Įtrauktas į RŽVO <sup>(2)</sup> |
|--------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------|
| 5813 (ATTK) / 200800015 (TATAK)                              | PERMATA 2                                                     | Indonezija                                                                                  | ATTK, TATAK                     |
| 5815 (ATTK) / 200800016 (TATAK)                              | PERMATA 6                                                     | Indonezija                                                                                  | ATTK, TATAK                     |
| 5907 (ATTK) / 200800017 (TATAK)                              | PERMATA 8                                                     | Indonezija                                                                                  | ATTK, TATAK                     |
| 6706084                                                      | RED (KABOU)                                                   | Panama (ankstesnė vėliavos valstybė – Gvinėja, Konakris)                                    | ŽŠRAK, ŽŠVAO, ŽPAO              |
| 6818930                                                      | REX (CONDOR/INCA)                                             | Nežinoma (paskutinės žinomos vėliavos valstybės – Togas, Seišeliai) [AJGIAK] / Togas [ŽPAO] | AJGIAK, ŽPAO                    |
| 95 (ATTK) / 200800027 (TATAK)                                | REYMAR 6                                                      | Nežinoma (paskutinė žinoma vėliavos valstybė – Belizas)                                     | ATTK, TATAK                     |
| 20100002 (TATAK)                                             | RWAD 1 (MARINE 88)                                            | Omanas (ankstesnė vėliavos valstybė – Sent Kitsas)                                          | TATAK                           |
| 8221947                                                      | SENTA (SHIN TAKARA MARU)                                      | Panama (ankstesnė vėliavos valstybė – Japonija)                                             | ŽVVRVK                          |
| 7322897                                                      | SIMA QIAN BARU 22 (CORVUS / GALAXY) [AJGIAK] / CORVUS [ŽPAO]  | Korėjos Liaudies Demokratinė Respublika [AJGIAK] / Panama [ŽPAO]                            | AJGIAK, ŽPAO                    |
| 200800004 (TATAK)                                            | SHARON 1 (MANARA I/ POSEIDON)                                 | Nežinoma (paskutinės žinomos vėliavos valstybės – Libija, JK)                               | TATAK                           |
| 20050001 (ICCAT)                                             | SOUTHERN STAR 136 (HSIANG CHANG)                              | Nežinoma (paskutinė žinoma vėliavos valstybė – Sent Vinsentas ir Grenadinai)                | TATAK                           |
| 7347407                                                      | SUNNY JANE                                                    | Nežinoma (paskutinė žinoma vėliavos valstybė – Belizas)                                     | ŽŠVAO                           |
| 9405 (ATTK) / 200800028 (TATAK)                              | TA FU 1                                                       | Nežinoma                                                                                    | ATTK, TATAK                     |
| 13568 (ATTK) / 20090007 (TATAK)                              | TCHING YE No. 6                                               | Nežinoma (paskutinės žinomos vėliavos valstybės – Panama, Belizas)                          | ATTK, TATAK                     |
| 9319856                                                      | TROSKY (PALOMA V)                                             | Kambodža (ankstesnės vėliavos valstybės – Namibija, Urugvajus) [AJGIAK] / Nežinoma [ŽPAO]   | AJGIAK, ŽPAO                    |
| 129 (ATTK) / 200800029 (TATAK)                               | WEN TENG No. 688                                              | Nežinoma (paskutinė žinoma vėliavos valstybė – Belizas)                                     | ATTK, TATAK                     |
| 9230672                                                      | WEST OCEAN (KIEV/DARVIN-1)                                    | Kinija (ankstesnės vėliavos valstybės – Gruzija, Rusija)                                    | AJGIAK, ŽPAO                    |
| 9042001                                                      | XIONG NU BARU 33 (DRACO-1, LIBERTY) [AJGIAK] / DRACO-1 [ŽPAO] | Korėjos Liaudies Demokratinė Respublika [AJGIAK] / Panama [ŽPAO]                            | AJGIAK, ŽPAO                    |
|                                                              | YU FONG 168                                                   | Kinijos Taipėjus                                                                            | ŽVVRVK                          |
| 2009002 (TATAK)                                              | YU MAAN WON                                                   | Nežinoma (paskutinė žinoma vėliavos valstybė – Gruzija)                                     | IVTK, TATAK                     |
| 7321374                                                      | YUCATAN BASIN (ENXEMBRE/FONTE NOVA)                           | Panama (ankstesnė vėliavos valstybė – Marokas)                                              | ŽŠRAK, ŽŠVAO, ŽPAO              |

<sup>(1)</sup> Tarptautinė jūrų organizacija<sup>(2)</sup> Papildomos informacijos ieškoti RŽVO interneto svetainėje.